**Khi tình trạng trở nên tồi tệ hơn, những người mắc bệnh glôcôm sẽ dần mất đi các thị lực (bên) ngoại biên, trong khi một số người khác có thể bị mất thị lực trung tâm.**



Mất thị lực ngoại biên (bên)



Mất thị lực trung tâm

Nếu không được điều trị, tình trạng này có thể dẫn đến khuyết tật thị giác và cuối cùng là mù lòa.

## Tăng nhãn áp là gì?

- Tăng nhãn áp là khi chất lỏng trong mắt quý vị không thoát được như bình thường khiến áp suất trong mắt cao hơn bình thường
- Không có dấu hiệu hoặc triệu chứng nào cho bệnh tăng nhãn áp, vì vậy những người được chẩn đoán mắc tình trạng này nên được bác sĩ chữa mắt theo dõi cẩn thận vì họ có thể có nguy cơ mắc bệnh glôcôm

## THÔNG TIN AN TOÀN QUAN TRỌNG (tiếp)

- Tránh chạm đầu lọ thuốc vào mắt hoặc bất kỳ bề mặt nào khác, bao gồm cả ngón tay, để tránh dung dịch nhỏ mắt bị nhiễm khuẩn. Sử dụng dung dịch bị nhiễm bẩn có thể gây tổn thương nghiêm trọng cho mắt và có thể gây mất thị lực.

**Vui lòng xem thêm Thông Tin An Toàn Quan Trọng và Thông Tin Kê Đơn đầy đủ trong túi.**

# TIẾT KIỆM TRÊN HÀNH TRÌNH ĐIỀU TRỊ

## Quý vị có Medicare Part D?

VYZULTA hiện được đài thọ cho **gần 77%* bệnh nhân** với phạm vi bảo hiểm theo toa của Medicare

*Dựa trên dữ liệu từ tháng 3 năm 2025. Có tới 76,7% bệnh nhân Medicare Part D có thể được đài thọ.

**Những người đủ điều kiện tham gia Chương trình "Extra Help" sẽ thanh toán khoảng $12 hoặc ít hơn cho VYZULTA**

Nếu quý vị đã ghi danh vào Medicare và Medicaid, quý vị đã đủ điều kiện tham gia Chương Trình "Extra Help"

Bệnh nhân đủ điều kiện† được bảo hiểm thương mại có thể chỉ phải thanh toán mức tối thiểu là **$25 tiền đồng thanh toán cho lượng thuốc đủ dùng trong 90 ngày** cho đơn thuốc đầu tiên và các đơn mua bổ sung đủ điều kiện.

Chỉ có tại các hiệu thuốc độc lập tham gia chương trình. Tại các hiệu thuốc không tham gia chương trình, bệnh nhân đủ điều kiện được bảo hiểm thương mại có thể chỉ phải thanh toán mức tối thiểu là $35 tiền đồng thanh toán.

† Có áp dụng các điều khoản, điều kiện và hạn chế. Vui lòng xem tiêu chí đủ điều kiện và các điều khoản và điều kiện tại BauschAccessProgram.com.

## THÔNG TIN AN TOÀN QUAN TRỌNG (tiếp)

- Các tác dụng phụ phổ biến nhất được ghi nhận trong các nghiên cứu là đỏ mắt, kích ứng mắt, đau mắt và đau sau khi nhỏ thuốc vào mắt.

Quý vị được khuyến khích báo cáo các tác dụng phụ tiêu cực của thuốc theo toa cho FDA. Truy cập www.fda.gov/medwatch hoặc gọi theo số 1-800-FDA-1088

## CHỈ ĐỊNH

VYZULTA® (dung dịch nhỏ mắt latanoprostene bunod), 0,024%, được sử dụng để hạ áp suất nội nhãn (mắt) ở những bệnh nhân bị bệnh glôcôm góc mở hoặc tăng nhãn áp.

BAUSCH + LOMB

©2025 Bausch + Lomb. VYZ.0046.USA.25

VYZULTA®
(latanoprostene bunod ophthalmic solution), 0.024%

VIETNAMESE
TIẾNG VIỆT

VYZULTA®
(latanoprostene bunod ophthalmic solution), 0.024%



Giành quyền
# KIỂM SOÁT
hành trình điều trị của quý vị

Không phải là bệnh nhân thực sự.




## ĐÔI MẮT CỦA QUÝ VỊ. VYZULTA CỦA QUÝ VỊ.

Giảm áp lực mắt do bệnh glôcôm góc mở hoặc tăng nhãn áp

*Xem Thông Tin Kê Đơn đầy đủ.

## THÔNG TIN AN TOÀN QUAN TRỌNG

- Mống mắt có thể chuyển màu nâu hoặc có màu nâu đậm hơn và có thể là vĩnh viễn. Da mí mắt cũng có thể bị sẫm màu, tình trạng này thường có thể hồi phục sau khi ngừng điều trị bằng VYZULTA.

**Vui lòng xem thêm Thông Tin An Toàn Quan Trọng và Thông Tin Kê Đơn đầy đủ trong túi.**

# HIỂU VỀ ÁP LỰC MẮT

## Bệnh glôcôm góc mở là gì?

- Glôcôm góc mở là một căn bệnh gây mất thị lực dần dần và có thể dẫn đến mù lòa
- Bệnh này xảy ra khi chất lỏng trong một hoặc cả hai mắt không thoát được như bình thường
- Điều này làm tăng áp lực trong mắt, có thể gây tổn thương dây thần kinh thị giác

**Bệnh glôcôm thường được gọi là *kẻ trộm thị giác thầm lặng* vì bệnh này không biểu hiện triệu chứng cho đến khi tổn thương đã trở nên nghiêm trọng. Đó là lý do tại sao việc phát hiện sớm và khám mắt thường xuyên là rất quan trọng để bảo vệ thị lực của quý vị. Mặc dù bệnh glôcôm không thể chữa khỏi hoặc đảo ngược, nhưng việc giảm áp lực mắt có thể giúp bảo vệ thị lực.**



Không phải là bệnh nhân thực sự.

VYZULTA®
(latanoprostene bunod ophthalmic solution), 0.024%

## VYZULTA là gì?

- VYZULTA là thuốc nhỏ mắt có thể giúp giảm áp lực mắt ở những người bị bệnh glôcôm góc mở hoặc tăng nhãn áp
- Giảm áp lực mắt có thể giúp giảm nguy cơ mất thị lực do bệnh glôcôm

**Tiếp tục khám mắt thường xuyên và sử dụng VYZULTA một lần mỗi ngày vào buổi tối theo chỉ định để giúp bảo vệ thị lực của quý vị**

## Sử dụng VYZULTA hàng ngày theo chỉ định

VYZULTA có thể giúp giảm áp lực mắt, điều này rất quan trọng trong việc kiểm soát bệnh glôcôm hoặc tăng nhãn áp. **Sử dụng VYZULTA theo chỉ dẫn có thể hỗ trợ mục tiêu điều trị của quý vị.**

Không có thuốc gốc tương đương với VYZULTA. **Nếu hiệu thuốc gợi ý một sản phẩm khác thì sản phẩm đó không giống với VYZULTA.** Nếu hiệu thuốc hết hàng, hãy yêu cầu họ đặt hàng từ nhà bán buôn.

## Quý vị quan tâm đến tình trạng mắt đỏ?

Một số phương pháp điều trị bệnh glôcôm có tỉ lệ cao gây ra tình trạng đỏ mắt, dẫn đến phải ngừng điều trị.

Trong các thử nghiệm lâm sàng, **VYZULTA có tỷ lệ gây đỏ mắt thấp và <1% bệnh nhân ngừng sử dụng thuốc do các tác dụng phụ.**

## Tìm hiểu thêm tại VYZULTA.com

Quét mã QR hoặc truy cập **VYZULTA.com** để biết các mẹo điều trị thành công, các nguồn lực và các ưu đãi tiết kiệm.

## THÔNG TIN AN TOÀN QUAN TRỌNG (tiếp)

- Lông mi có thể thay đổi dần dần, bao gồm tăng chiều dài, độ dày, màu sắc, số lượng lông mi và/hoặc hướng mọc của lông mi. Những thay đổi này có thể dẫn đến việc hai bên mắt có sự khác biệt về ngoại hình. Những thay đổi này thường có thể hồi phục sau khi ngừng điều trị bằng VYZULTA.

## THÔNG TIN AN TOÀN QUAN TRỌNG (tiếp)

- Hãy báo ngay cho bác sĩ về bất kỳ thay đổi nào ở mắt, bất kỳ tình trạng mắt nào đang phát triển, bất kỳ thay đổi đột ngột nào về thị lực, bất kỳ tác dụng phụ nào ở mắt hoặc nếu quý vị đã phẫu thuật mắt.
- Tháo kính áp tròng trước khi nhỏ VYZULTA vào mắt. Có thể đeo lại kính áp tròng sau 15 phút.

## THÔNG TIN AN TOÀN QUAN TRỌNG (tiếp)

- Nếu quý vị đang sử dụng loại thuốc nhỏ mắt khác ngoài VYZULTA, hãy đợi 5 phút giữa mỗi lần sử dụng.

**Vui lòng xem thêm Thông Tin An Toàn Quan Trọng và Thông Tin Kê Đơn đầy đủ trong túi.**

| Source segment | Translation | Back Translation |
|---|---|---|
| Contents | Nội dung | Content |
| ©2025 Bausch + Lomb. | ©2025 Bausch + Lomb. | ©2025 Bausch + Lomb. |
| VYZ.0046.USA.25 | VYZ.0046.USA.25 | VYZ.0046.USA.25 |
| IMPORTANT SAFETY INFORMATION (cont'd) | THÔNG TIN AN TOÀN QUAN TRỌNG (tiếp) | IMPORTANT SAFETY INFORMATION (continued) |
| The most common side effects seen in studies were eye redness, eye irritation, eye pain, and pain after putting the drops in your eye. | Các tác dụng phụ phổ biến nhất được ghi nhận trong các nghiên cứu là đỏ mắt, kích ứng mắt, đau mắt và đau sau khi nhỏ thuốc vào mắt. | The most common side effects noted in studies were eye redness, eye irritation, eye pain, and pain after instillation into the eye. |
| You are encouraged to report negative side effects of prescription drugs to the FDA. | Quý vị được khuyến khích báo cáo các tác dụng phụ tiêu cực của thuốc theo toa cho FDA. | You are encouraged to report negative side effects of prescription drugs to the FDA. |
| Visit www.fda.gov/medwatch or call 1-800-FDA-1088 | Truy cập www.fda.gov/medwatch hoặc gọi theo số 1-800-FDA-1088 | Access www.fda.gov/medwatch or call 1-800-FDA-1088 |
| INDICATION | CHỈ ĐỊNH | INDICATIONS |
| VYZULTA® (latanoprostene bunod ophthalmic solution), 0.024%, is used to lower intraocular (eye) pressure in patients with open-angle glaucoma or ocular hypertension. | VYZULTA® (dung dịch nhỏ mắt latanoprostene bunod), 0,024%, được sử dụng để hạ áp suất nội nhãn (mắt) ở những bệnh nhân bị bệnh glôcôm góc mở hoặc tăng nhãn áp. | VYZULTA® (latanoprostene bunod ophthalmic solution), 0.024%, is used to lower intraocular (eye) pressure in patients with open-angle glaucoma or ocular hypertension. |
| † Terms, conditions, and limitations apply. | † Có áp dụng các điều khoản, điều kiện và hạn chế. | † Terms, conditions and restrictions apply. |
| Please see eligibility criteria and terms and conditions at BauschAccessProgram.com. | Vui lòng xem tiêu chí đủ điều kiện và các điều khoản và điều kiện tại BauschAccessProgram.com. | Please see eligibility criteria and terms and conditions at BauschAccessProgram.com. |
| Eligible† commercially insured patients may pay as little as a $25 copay for up to a 90-day supply for first Rx and eligible refills. | Bệnh nhân đủ điều kiện† được bảo hiểm thương mại có thể chỉ phải thanh toán mức tối thiểu là $25 tiền đồng thanh toán cho lượng thuốc đủ dùng trong 90 ngày cho đơn thuốc đầu tiên và các đơn mua bổ sung đủ điều kiện. | Commercially insured† eligible patients may only have to pay the minimum of a $25 copay for a 90-day supply of their first prescription and eligible refills. |
| Exclusively at participating independent pharmacies. | Chỉ có tại các hiệu thuốc độc lập tham gia chương trình. | Available only at participating independent pharmacies. |
| At non-participating pharmacies, eligible commercial patients may pay as little as a $35 copay. | Tại các hiệu thuốc không tham gia chương trình, bệnh nhân đủ điều kiện được bảo hiểm thương mại có thể chỉ phải thanh toán mức tối thiểu là $35 tiền đồng thanh toán. | At non-participating pharmacies, commercially-insured eligible patients may only have to pay the minimum of a $35 copay. |
| Those who qualify for the "Extra Help" | Những người đủ điều kiện tham gia Chương | Those eligible for the "Extra Help" Program |

| | | |
|---|---|---|
| Program pay about $12 or less for VYZULTA | trình “Extra Help” sẽ thanh toán khoảng $12 hoặc ít hơn cho VYZULTA | will pay approximately $12 or less for VYZULTA |
| If you are enrolled in Medicare and Medicaid, you already qualify for the “Extra Help” Program | Nếu quý vị đã ghi danh vào Medicare và Medicaid, quý vị đã đủ điều kiện tham gia Chương Trình “Extra Help” | If you are enrolled in Medicare and Medicaid, you are eligible for the “Extra Help” Program. |
| * Based on data from March 2025. | * Dựa trên dữ liệu từ tháng 3 năm 2025. | * Based on data from March 2025. |
| Up to 76.7% of Medicare Part D patients may be covered. | Có tới 76,7% bệnh nhân Medicare Part D có thể được đài thọ. | Up to 76.7% of Medicare Part D patients may be covered. |
| VYZULTA is now covered for nearly 77%* of patients with Medicare prescription coverage | VYZULTA hiện được đài thọ cho gần 77%* bệnh nhân với phạm vi bảo hiểm theo toa của Medicare | VYZULTA is currently covered for nearly 77%* of patients with Medicare prescription coverage |
| Have Medicare Part D? | Quý vị có Medicare Part D? | Do you have Medicare Part D? |
| TREATMENT JOURNEY SAVINGS | TIẾT KIỆM TRÊN HÀNH TRÌNH ĐIỀU TRỊ | SAVE ON YOUR TREATMENT JOURNEY |
| Take control of your treatment journey | Giành quyền kiểm soát hành trình điều trị của quý vị | Take control of your treatment journey |
| IMPORTANT SAFETY INFORMATION | THÔNG TIN AN TOÀN QUAN TRỌNG | IMPORTANT SAFETY INFORMATION |
| Brown color, or increased brown color, of the iris can occur, which may be permanent. | Mống mắt có thể chuyển màu nâu hoặc có màu nâu đậm hơn và có thể là vĩnh viễn. | The iris may turn brown or become a darker brown and may be permanent. |
| Darkening of the eyelid skin may also occur, which is usually reversible after VYZULTA treatment is discontinued. | Da mí mắt cũng có thể bị sẫm màu, tình trạng này thường có thể hồi phục sau khi ngừng điều trị bằng VYZULTA. | The eyelid skin may also become darker, which usually recovers after stopping treatment with VYZULTA. |
| Please see additional Important Safety Information throughout and full Prescribing Information in pocket. | Vui lòng xem thêm Thông Tin An Toàn Quan Trọng và Thông Tin Kê Đơn đầy đủ trong túi. | Please see additional Important Safety Information and full Prescribing Information in pouch. |
| * See full Prescribing Information. | * Xem Thông Tin Kê Đơn đầy đủ. | * See full Prescribing Information. |
| YOUR VISION. | ĐÔI MẮT CỦA QUÝ VỊ. | YOUR EYES. |
| YOUR VYZULTA. | VYZULTA CỦA QUÝ VỊ. | YOUR VYZULTA. |
| Lower your eye pressure from open-angle glaucoma or ocular hypertension | Giảm áp lực mắt do bệnh glôcôm góc mở hoặc tăng nhãn áp | Reduce eye pressure due to open-angle glaucoma or ocular hypertension |
| One Drop | Một Giọt | One Drop |
| Once A Day* | Một Lần Một Ngày* | Once a Day* |
| Not an actual patient. | Không phải là bệnh nhân thực sự. | Not a real patient. |
| VIETNAMESE | VIETNAMESE<br>TIẾNG VIỆT | VIETNAMESE<br>VIETNAMESE |
| IMPORTANT SAFETY INFORMATION (cont’d) | THÔNG TIN AN TOÀN QUAN TRỌNG (tiếp) | IMPORTANT SAFETY INFORMATION (continued) |
| Avoid touching the tip of the container to | Tránh chạm đầu lọ thuốc vào mắt hoặc bất | Avoid touching the tip of the bottle to your |

| | | |
|---|---|---|
| the eye or any other surface, including a finger, in order to avoid contamination of the solution by bacteria. | kỳ bề mặt nào khác, bao gồm cả ngón tay, để tránh dung dịch nhỏ mắt bị nhiễm khuẩn. | eye or any other surface, including your fingers, to prevent contamination of the eye drops. |
| Serious damage to the eye and possible loss of vision may result from using contaminated solutions. | Sử dụng dung dịch bị nhiễm bẩn có thể gây tổn thương nghiêm trọng cho mắt và có thể gây mất thị lực. | Using contaminated solution can cause serious eye damage and can cause loss of vision. |
| Please see additional Important Safety Information throughout and full Prescribing Information in pocket. | Vui lòng xem thêm Thông Tin An Toàn Quan Trọng và Thông Tin Kê Đơn đầy đủ trong túi. | Please see additional Important Safety Information and full Prescribing Information in pouch. |
| What is ocular hypertension? | Tăng nhãn áp là gì? | What is glaucoma? |
| Ocular hypertension is when the fluid in your eye is not draining properly which causes the pressure in your eye to be higher than normal | Tăng nhãn áp là khi chất lỏng trong mắt quý vị không thoát được như bình thường khiến áp suất trong mắt cao hơn bình thường | Glaucoma is when the fluid in your eye doesn't drain properly, causing pressure in the eye to be higher than normal. |
| There are no signs or symptoms for ocular hypertension, so people diagnosed with this condition should be monitored carefully by an eye doctor, as they may be at a higher risk of glaucoma | Không có dấu hiệu hoặc triệu chứng nào cho bệnh tăng nhãn áp, vì vậy những người được chẩn đoán mắc tình trạng này nên được bác sĩ chữa mắt theo dõi cẩn thận vì họ có thể có nguy cơ mắc bệnh glôcôm | There are no signs or symptoms for glaucoma, so people diagnosed with this condition should be monitored carefully by an eye doctor because they may be at risk for developing glaucoma. |
| If left untreated, this may lead to a visual disability and, eventually, blindness. | Nếu không được điều trị, tình trạng này có thể dẫn đến khuyết tật thị giác và cuối cùng là mù lòa. | If left untreated, this condition can lead to visual impairment and eventually blindness. |
| Central field vision loss | Mất thị lực trung tâm | Central vision loss |
| Peripheral (side) vision loss | Mất thị lực ngoại biên (bên) | Peripheral (side) vision loss |
| As the condition worsens, people with glaucoma will slowly begin to lose peripheral (side) vision, while others may experience central field loss. | Khi tình trạng trở nên tồi tệ hơn, những người mắc bệnh glôcôm sẽ dần mất đi các thị lực (bên) ngoại biên, trong khi một số người khác có thể bị mất thị lực trung tâm. | As the condition worsens, people with glaucoma gradually lose their peripheral (side) vision, while some others may lose their central vision. |
| IMPORTANT SAFETY INFORMATION (cont'd) | THÔNG TIN AN TOÀN QUAN TRỌNG (tiếp) | IMPORTANT SAFETY INFORMATION (continued) |
| If you are using other eye drops in addition to VYZULTA, wait 5 minutes between using each type of eye drop. | Nếu quý vị đang sử dụng loại thuốc nhỏ mắt khác ngoài VYZULTA, hãy đợi 5 phút giữa mỗi lần sử dụng. | If you are using other eye drops in addition to VYZULTA, wait 5 minutes between each use. |
| Please see additional Important Safety Information throughout and full Prescribing Information in pocket. | Vui lòng xem thêm Thông Tin An Toàn Quan Trọng và Thông Tin Kê Đơn đầy đủ trong túi. | Please see additional Important Safety Information and full Prescribing Information in pouch. |
| Learn more at VYZULTA.com | Tìm hiểu thêm tại VYZULTA.com | Learn more at VYZULTA.com |
| Scan the QR code or visit VYZULTA.com for tips for treatment success, resources, and | Quét mã QR hoặc truy cập VYZULTA.com để biết các mẹo điều trị thành công, các | Scan the QR code or visit VYZULTA.com for successful treatment tips, resources, and |

| | | |
|---|---|---|
| savings offers. | nguồn lực và các ưu đãi tiết kiệm. | savings offers. |
| Concerned about eye redness? | Quý vị quan tâm đến tình trạng mắt đỏ? | Are you concerned about red eyes? |
| Some glaucoma treatments may cause high rates of eye redness, leading to discontinuation. | Một số phương pháp điều trị bệnh glôcôm có tỉ lệ cao gây ra tình trạng đỏ mắt, dẫn đến phải ngừng điều trị. | Some glaucoma treatments have a high rate of causing red eyes, leading to discontinuation of treatment. |
| In clinical trials, VYZULTA had low rates of eye redness and <1% of patients stopped using it due to side effects. | Trong các thử nghiệm lâm sàng, VYZULTA có tỷ lệ gây đỏ mắt thấp và <1% bệnh nhân ngừng sử dụng thuốc do các tác dụng phụ. | In clinical trials, VYZULTA has a low incidence of eye redness and <1% of patients discontinued use due to side effects. |
| Use VYZULTA daily as prescribed | Sử dụng VYZULTA hàng ngày theo chỉ định | Use VYZULTA daily as directed. |
| VYZULTA may help lower your eye pressure, which is important in managing your glaucoma or ocular hypertension. | VYZULTA có thể giúp giảm áp lực mắt, điều này rất quan trọng trong việc kiểm soát bệnh glôcôm hoặc tăng nhãn áp. | VYZULTA can help reduce eye pressure, which is important in the management of glaucoma or ocular hypertension. |
| Using VYZULTA as directed may support your treatment goals. | Sử dụng VYZULTA theo chỉ dẫn có thể hỗ trợ mục tiêu điều trị của quý vị. | Using VYZULTA as directed can support your treatment goals. |
| There is no generic equivalent for VYZULTA. | Không có thuốc gốc tương đương với VYZULTA. | There is no generic equivalent to VYZULTA. |
| If the pharmacy suggests a different product, it is not the same as VYZULTA. | Nếu hiệu thuốc gợi ý một sản phẩm khác thì sản phẩm đó không giống với VYZULTA. | If your pharmacy suggests another product, it is not the same as VYZULTA. |
| If the pharmacy is out of stock, ask them to order it from the wholesaler. | Nếu hiệu thuốc hết hàng, hãy yêu cầu họ đặt hàng từ nhà bán buôn. | If the pharmacy is out of stock, ask them to order from a wholesaler. |
| IMPORTANT SAFETY INFORMATION (cont'd) | THÔNG TIN AN TOÀN QUAN TRỌNG (tiếp) | IMPORTANT SAFETY INFORMATION (continued) |
| Gradual changes to eyelashes may occur, including increased length, thickness, color, number of eyelashes and/or direction of eyelash growth. | Lông mi có thể thay đổi dần dần, bao gồm tăng chiều dài, độ dày, màu sắc, số lượng lông mi và/hoặc hướng mọc của lông mi. | Eyelashes may change gradually, including increased length, thickness, color, number of lashes, and/or direction of growth. |
| These changes may result in a difference in appearance of each eye. | Những thay đổi này có thể dẫn đến việc hai bên mắt có sự khác biệt về ngoại hình. | These changes can result in the eyes having a different appearance. |
| These changes are usually reversible after VYZULTA treatment is discontinued. | Những thay đổi này thường có thể hồi phục sau khi ngừng điều trị bằng VYZULTA. | These changes will usually recover after stopping treatment with VYZULTA. |
| Glaucoma is often called the silent thief of sight because it shows no symptoms until the damage is advanced. | Bệnh glôcôm thường được gọi là kẻ trộm thị giác thầm lặng vì bệnh này không biểu hiện triệu chứng cho đến khi tổn thương đã trở nên nghiêm trọng. | Glaucoma is often called the silent thief of sight because it doesn't show symptoms until damage has become severe. |
| That's why early detection and regular eye exams are crucial to protecting your vision. | Đó là lý do tại sao việc phát hiện sớm và khám mắt thường xuyên là rất quan trọng để bảo vệ thị lực của quý vị. | That's why early detection and regular eye exams are so important to protect your vision. |
| While glaucoma can't be cured or reversed, | Mặc dù bệnh glôcôm không thể chữa khỏi | Although glaucoma cannot be cured or |

| | | |
|---|---|---|
| lowering eye pressure can help preserve sight. | hoặc đảo ngược, nhưng việc giảm áp lực mắt có thể giúp bảo vệ thị lực. | reversed, reducing eye pressure can help preserve vision. |
| What is open-angle glaucoma? | Bệnh glôcôm góc mở là gì? | What is open-angle glaucoma? |
| Open-angle glaucoma is a disease that gradually causes vision loss and may lead to blindness | Glôcôm góc mở là một căn bệnh gây mất thị lực dần dần và có thể dẫn đến mù lòa | Open-angle glaucoma is a disease that causes gradual loss of vision and can lead to blindness. |
| It occurs when the fluid in one or both of your eyes does not drain properly | Bệnh này xảy ra khi chất lỏng trong một hoặc cả hai mắt không thoát được như bình thường | This disease occurs when fluid in one or both eyes does not drain properly. |
| This increases the pressure in your eye, which may damage the optic nerve | Điều này làm tăng áp lực trong mắt, có thể gây tổn thương dây thần kinh thị giác | This increases pressure in the eye, which can damage the optic nerve. |
| UNDERSTANDING EYE PRESSURE | HIỂU VỀ ÁP LỰC MẮT | UNDERSTANDING EYE PRESSURE |
| IMPORTANT SAFETY INFORMATION (cont'd) | THÔNG TIN AN TOÀN QUAN TRỌNG (tiếp) | IMPORTANT SAFETY INFORMATION (continued) |
| Tell your doctor immediately about any change in your eye, any eye condition that develops, any sudden change in your vision, any eye side effects, or if you have eye surgery. | Hãy báo ngay cho bác sĩ về bất kỳ thay đổi nào ở mắt, bất kỳ tình trạng mắt nào đang phát triển, bất kỳ thay đổi đột ngột nào về thị lực, bất kỳ tác dụng phụ nào ở mắt hoặc nếu quý vị đã phẫu thuật mắt. | Tell your doctor right away about any changes in your eyes, any developing eye conditions, any sudden changes in vision, any side effects in your eyes, or if you have had eye surgery. |
| Remove contact lenses before putting VYZULTA in your eyes. | Tháo kính áp tròng trước khi nhỏ VYZULTA vào mắt. | Remove contact lenses before instilling VYZULTA into the eye. |
| Lenses may be reinserted 15 minutes later. | Có thể đeo lại kính áp tròng sau 15 phút. | You can wear your contact lenses again after 15 minutes. |
| Keep up with regular eye appointments and use VYZULTA once daily in the evening as prescribed to help preserve your vision | Tiếp tục khám mắt thường xuyên và sử dụng VYZULTA một lần mỗi ngày vào buổi tối theo chỉ định để giúp bảo vệ thị lực của quý vị | Continue to have regular eye exams and use VYZULTA once daily in the evening as directed to help protect your vision. |
| What is VYZULTA? | VYZULTA là gì? | What is VYZULTA? |
| VYZULTA is a treatment drop that may help reduce eye pressure in people with open-angle glaucoma or ocular hypertension | VYZULTA là thuốc nhỏ mắt có thể giúp giảm áp lực mắt ở những người bị bệnh glôcôm góc mở hoặc tăng nhãn áp | VYZULTA is an eye drop that can help reduce eye pressure in people with open-angle glaucoma or ocular hypertension. |
| Lowering eye pressure can help reduce the risk of vision loss due to glaucoma | Giảm áp lực mắt có thể giúp giảm nguy cơ mất thị lực do bệnh glôcôm | Reducing eye pressure can help reduce the risk of vision loss from glaucoma |
| Not an actual patient. | Không phải là bệnh nhân thực sự. | Not a real patient. |
| Index | Index | Index |